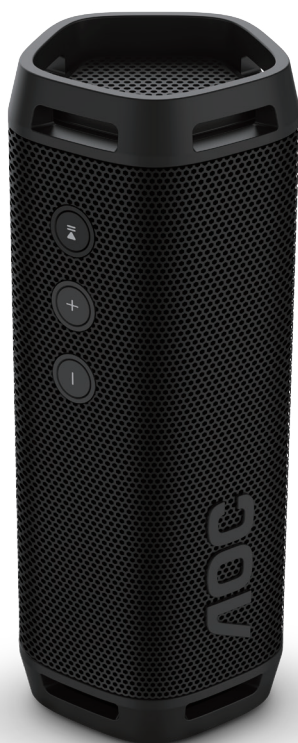


# AOC

## ALTIFALANTE 01



### Manual do utilizador

# Índice

---

<b>1</b>	<b>Instruções de segurança importantes</b>	<b>2</b>
	Segurança	2
	Conformidade	3
	Cuidados com o ambiente	3
	Declaração da FCC e IC	4
	Aviso de marca comercial	5

---

<b>2</b>	<b>O seu altifalante sem fios</b>	<b>6</b>
	Conteúdo da caixa	6
	Descrição do altifalante	6

---

<b>3</b>	<b>Começar</b>	<b>7</b>
	Carregar a bateria incorporada	7
	Ligar/desligar	8
	Reprodução de áudio por USB	8
	Controlar a reprodução	8
	Reproduzir a partir de dispositivos Bluetooth	8
	Controlo de multipontos	9
	Modo PartyLink	9
	Emparelhamento para o modo de estéreo	10

---

<b>4</b>	<b>Especificações do produto</b>	<b>11</b>
----------	----------------------------------	-----------

---

<b>5</b>	<b>Resolução de problemas</b>	<b>12</b>
	Geral	12
	Bluetooth	12

# 1 Instruções de segurança importantes

## Segurança

### Instruções de segurança importantes

- Certifique-se de que a tensão da fonte de alimentação corresponde à tensão indicada na parte de trás ou de baixo do altifalante.
- O altifalante não deve ser exposto a gotas ou salpicos.
- Não coloque qualquer fonte de perigo em cima do altifalante (p. ex., objetos com líquidos, velas acesas).
- Confirme se há espaço livre suficiente à volta do altifalante para a ventilação.
- Utilize o altifalante de forma segura num ambiente com uma temperatura entre 0 °C e 45 °C.
- Utilize apenas peças e acessórios indicados pelo fabricante.

### Precauções de segurança da bateria

- Perigo de explosão ou incêndio se a bateria for substituída incorretamente. Substitua-as apenas por pilhas do mesmo tipo ou equivalentes.
- A pilha (conjunto de bateria ou pilhas instaladas) não deve ser exposta ao calor excessivo, tal como à luz solar, ao fogo ou afins.
- As pilhas a temperaturas extremamente altas ou baixas durante a utilização, armazenamento ou transporte, e com uma pressão de ar baixa a grande altitude, podem apresentar riscos de segurança.
- Não substitua uma pilha por um tipo incorreto que possa anular uma proteção (por exemplo, alguns tipos de pilha de lítio).

- A eliminação de pilhas e baterias no fogo ou num forno quente, o esmagamento mecânico ou o corte de pilhas ou baterias podem resultar numa explosão.
- Deixar pilhas em ambientes com temperaturas extremamente altas, ou com uma pressão de ar extremamente baixa, pode resultar numa explosão ou na fuga de líquido ou gás inflamável.



### Aviso

- Nunca remova a caixa deste altifalante.
- Nunca lubrifique qualquer parte deste altifalante.
- Coloque este altifalante em cima de uma superfície plana, dura e estável.
- Nunca coloque este altifalante em cima de outros equipamentos elétricos.
- Utilize apenas este altifalante no interior. Mantenha este altifalante afastado de água, humidade e objetos com líquidos.
- Mantenha este altifalante afastado da luz solar direta, chamas desprotegidas ou calor.
- Risco de explosão ou incêndio se a bateria for substituída por uma de um tipo incorreto.
- Tenha em atenção que o seu dispositivo contém baterias de lítio integradas. Devido às suas características de descarga automática, a capacidade de carga das baterias de lítio diminui ao longo do tempo. Para garantir a longevidade da bateria do seu dispositivo, recomendamos **carregar a bateria de lítio integrada à volta de 50% a cada 6 meses, quando o dispositivo não estiver em utilização.**

Quaisquer alterações ou modificações feitas neste aparelho que não sejam expressamente autorizadas pela MMD Hong Kong Holding Limited poderão anular a autorização de utilização do utilizador do produto.

---

## Conformidade



A TP Vision Europe B.V. declara por este meio que este produto está em conformidade com os requisitos fundamentais e outras disposições relevantes da diretiva 2014/53/EU. Pode encontrar a Declaração de Conformidade em <https://aoc.com>.

---

## Cuidados com o ambiente

### Eliminação do seu produto e pilha usados



O seu produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de elevada qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



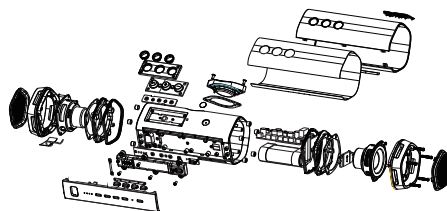
Este símbolo num produto significa que o produto é abrangido pela diretiva europeia 2012/19/EU.



Este símbolo significa que o produto contém pilhas abrangidas pela diretiva europeia 2013/56/EU, as quais não podem ser eliminadas juntamente com resíduos domésticos normais.

Informe-se sobre o sistema de recolha separada de produtos elétricos e eletrónicos e pilhas em vigor no seu município. Siga os regulamentos locais e nunca elimine o produto e as pilhas juntamente com resíduos domésticos normais. A eliminação correta de produtos e pilhas usados ajuda a evitar consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana.

### Diagrama de explosão do produto AOC 01



Apenas para fins ilustrativos

### Informação ambiental

Todas as embalagens desnecessárias foram omitidas. Tentámos que a embalagem fosse fácil de separar em três materiais: papelão (caixa), pasta de papel e caixa de acessórios ou cartão.

O seu sistema é composto por materiais que podem ser reciclados e reutilizados, se for desmontado por uma empresa especializada. Respeite os regulamentos locais relativos à eliminação de materiais de embalagem, baterias gastas e equipamento usado.

A eliminação de pilhas e baterias no fogo ou num forno quente, o esmagamento mecânico ou o corte de pilhas ou baterias podem resultar numa explosão.

---

# Declaração da FCC e IC

## Informações FCC

O dispositivo cumpre as regras da FCC, Parte 15. A operação está sujeita às seguintes duas condições:

- ① este dispositivo não pode causar interferências prejudiciais e
- ② este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar um funcionamento indesejado.

Aviso: As alterações ou modificações não aprovadas pela parte responsável pela conformidade podem anular a autoridade do utilizador utilizar o equipamento.

Nota: Este equipamento foi testado e considerado cumpridor dos limites para um dispositivo digital de Classe B, consoante a Parte 15 das Regras da FCC.

Estes limites servem para fornecer proteção adequada contra interferências prejudiciais numa instalação residencial.

Este equipamento gera, utiliza e por irradiar energia de frequência de rádio e, caso não seja instalado e utilizado de acordo com estas instruções, poderá causar interferências prejudiciais a comunicações por rádio. No entanto, não existe qualquer garantia de que as interferências não ocorrerão numa instalação particular. Se este equipamento causar interferências prejudiciais à recepção de rádio ou de televisão, que podem ser determinadas ligando ou desligando o equipamento, o utilizador é encorajado a tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:

- (1) Reorienta ou muda a antena de lugar.

- (2) Aumente a separação entre o equipamento e o recetor.
- (3) Ligue o equipamento a uma tomada de um circuito que seja diferente daquele onde o recetor esteja ligado.
- (4) Consulte o vendedor ou um técnico de rádio/TV experiente para obter ajuda.

## Declaração de advertência de RF

O dispositivo foi avaliado para cumprir os requisitos gerais em matéria de exposição à radiofrequência. O dispositivo pode ser utilizado em condições de exposição portátil sem restrições.

## IC-Canadá:

### CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

Este dispositivo contém transmissores/recetores isentos de licenças que cumprem as RSS isentas de licenças da Innovation, Science and Economic Development Canada. A operação está sujeita às seguintes duas condições:

1. Este dispositivo não poderá causar interferências.
2. Este dispositivo deve aceitar qualquer interferência, incluindo interferência que poderá causar uma operação não desejada no dispositivo.

## Avis d'Industrie Canada:

### CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est

autorisée aux deux conditions  
suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire  
debrouillage ;
2. L'appareil doit accepter tout  
brouillage radio électrique  
subi, même si le brouillage est  
susceptible d'encompromettre le  
fonctionnement.

---

## **Aviso de marca comercial**



O nome e os logótipos Bluetooth®  
são marcas comerciais registadas da  
Bluetooth SIG, Inc. e qualquer utilização  
destas marcas pela MMD Hong Kong  
Holding Limited é feita ao abrigo de  
licença.

Outras marcas e nomes comerciais  
são da propriedade dos respetivos  
proprietários.

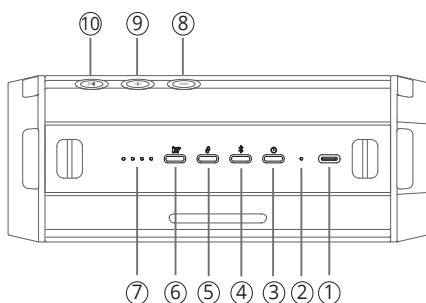
## 2 O seu altifalante sem fios









### Conteúdo da caixa

Verifique e identifique o conteúdo da sua embalagem:

- Altifalante
- Cabo USB
- Guia de início rápido
- Ficha de segurança
- Garantia mundial
- Cordão

### Descrição do altifalante



- ① DC IN (ENTRADA CC)
  - Carregar a bateria incorporada.
- ② Indicador LED de Energia/Bluetooth
  - Luz de Energia/Bluetooth.
- ③ 
  - Ligar/desligar o altifalante.
- ④ 
  - Entre no modo de emparelhamento Bluetooth.
  - Apagar a informação do emparelhamento Bluetooth.
- ⑤ 
  - Prima para entrar no modo de emparelhamento Stereo.
  - Só funciona quando tem dois altifalantes idênticos.
- ⑥ Partylink
  - Prima para entrar no modo de emparelhamento PartyLink.
- ⑦ Indicadores LED
  - Indicadores de nível da bateria.
  - Mostrar o nível de bateria: Para verificar o estado da bateria, prima qualquer tecla, mas não  , uma vez que  que acionará o encerramento do dispositivo.
- ⑧ 
  - Diminuir o volume.
- ⑨ 
  - Aumentar o volume.
- ⑩ 
  - Prima brevemente para reproduzir/ pausar/retomar a reprodução ou atender uma chamada.
  - Prima longamente para rejeitar uma chamada ou ligar o assistente de voz do dispositivo móvel ligado.

# 3 Começar

Siga sempre as instruções deste capítulo em sequência.

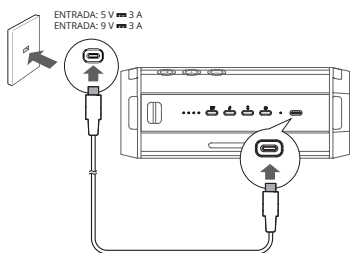
## Carregar a bateria incorporada

O altifalante é alimentado por uma bateria incorporada recarregável.

### Nota

- Carregue totalmente a bateria incorporada antes de utilizar o altifalante.
- Quando o altifalante está ligado e a bateria está fraca, o indicador LED de Energia/Bluetooth LED pisca a vermelho.

Ligue a tomada USB-C no altifalante a uma tomada (5 V = 3 A) (9 V = 3 A) com o cabo USB incluído.

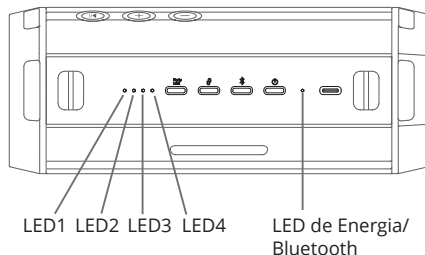


### Energia ligada

- ↳ Quando o altifalante está a ser carregado, o LED de Energia/Bluetooth LED pisca a vermelho e a azul e branco.
- ↳ Quando o altifalante está totalmente carregado, o LED de Energia/Bluetooth LED pisca a branco e azul.

### Energia desligada

- ↳ Quando o altifalante está a ser carregado, o LED de Energia/Bluetooth é vermelho sólido.
- ↳ Quando o altifalante está totalmente carregado, o LED de Energia/Bluetooth LED está apagado.



Carga da bateria	LED1	LED2	LED3	LED4	LED de Energia/Bluetooth
Cheia	Vermelho sólido				
≥80%	Vermelho sólido			DESLIGADO	
≥ 50% - > 80%	Vermelho sólido		DESLIGADO		
> 20% - > 50%	Vermelho sólido	DESLIGADO			
Bateria fraca ≤ 20%	DESLIGADO				Vermelho intermitente

### Atenção


- Risco de danos ao altifalante! Certifique-se de que a tensão de alimentação corresponde à tensão impressa na parte de trás ou de baixo do altifalante.
- Risco de choque elétrico! Quando desligar o cabo USB, puxe sempre da tomada pela ficha. Nunca puxe o cabo.
- Utilize apenas um cabo USB indicado pelo fabricante ou vendido com este altifalante.



## Ligar/desligar

Prima  para ligar o altifalante.

↳ Ouvirá um aviso sonoro.

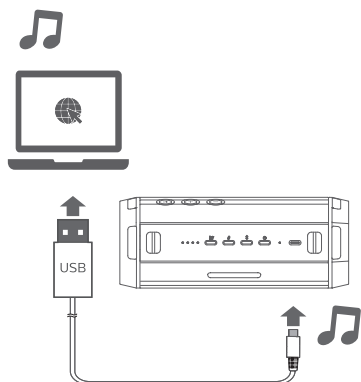
Para desligar o altifalante, prima novamente .

↳ Ouvirá um aviso sonoro.


### Nota

- O altifalante desliga-se automaticamente se não houver sinal de áudio do Bluetooth durante 15 minutos.

## Reprodução de áudio por USB



### Nota

- Prima o botão . Selecione o dispositivo de saída de áudio (AOC O1 USB) no seu portátil.

## Controlar a reprodução

Durante a reprodução de música

Prima para colocar em pausa ou retomar a reprodução



Prima duas vezes para reproduzir a faixa seguinte





Ajuste o volume

## Reproduzir a partir de dispositivos Bluetooth

Com este altifalante poderá desfrutar do áudio do seu dispositivo Bluetooth.

### Nota



- Certifique-se de que a função de Bluetooth está ativada no seu dispositivo.
  - A distância máxima para emparelhar o altifalante e o seu dispositivo Bluetooth é de 9 metros.
  - Mantenha-o afastado de qualquer outro dispositivo eletrónico que possa causar interferências.
- 1 Prima  para ligar o altifalante. Este entrará no modo de emparelhamento Bluetooth automaticamente. Também pode premir sem soltar  durante 3 segundos para entrar no modo de emparelhamento Bluetooth.
  - 2 Ative o Bluetooth e selecione "AOC O1" na lista de Bluetooth no seu dispositivo para emparelhar.

↳ Se aparecer uma mensagem a pedir permissão para a ligação de Bluetooth, confirme-a.

- 3 Reproduza áudio no seu dispositivo Bluetooth para iniciar a transmissão de música.

Indicador LED de Energia/Bluetooth	Descrição
Branco e azul intermitente	Pronto a emparelhar
Azul intermitente	Voltar a ligar ao último dispositivo ligado
Azul sólido	Ligado

### Nota

- Para desligar um dispositivo, prima sem soltar  durante 3 segundos, até o indicador LED de Energia/Bluetooth piscar a branco e azul.
- Para apagar a informação de emparelhamento, prima sem soltar  durante 8 segundos, até o indicador LED de Energia/Bluetooth piscar rapidamente a branco 3 vezes.

## Controlo de multipontos

O produto suporta a funcionalidade de multipontos e pode ligar dois dispositivos Bluetooth em simultâneo.

- Uma mensagem de voz é ouvida quando o segundo dispositivo Bluetooth liga o altifalante.
- Uma vez ligado a dois dispositivos Bluetooth, poderá selecionar a fonte de áudio de qualquer dos dispositivos.
- Uma chamada recebida tem prioridade sobre a reprodução de música, independentemente de se tratar do primeiro ou do segundo dispositivo.

### Nota

- O controlo multipontos não é suportado em modo Estéreo ou PartyLink.

## Modo PartyLink

O Partylink é uma solução de ligação de vários dispositivos, que liga vários dispositivos sem fios para proporcionar uma experiência de áudio rica. O altifalante pode ligar até 100 altifalantes AOC (AOC O1, O2 e O3) e reproduzir áudio ao mesmo tempo.

Entrar no modo PartyLink:

- 1 Selecione um altifalante como altifalante principal para ligar ao dispositivo Bluetooth. O indicador de energia fica azul sólido quando o Bluetooth estiver ligado. Em seguida, prima o botão **PartyLink** durante 3 segundos para entrar no modo de emparelhamento PartyLink, ouvirá uma mensagem de voz e o indicador LED de Energia/Bluetooth do altifalante principal piscará alternadamente a branco e azul.
- 2 Prima sem soltar o botão **PartyLink** em todos os altifalantes durante 3 segundos para entrar no modo de emparelhamento PartyLink. Quando o PartyLink estiver ligado, ouvirá uma mensagem de voz nos altifalantes secundários e os respetivos indicadores de energia ficam branco sólido. O nível do volume nos altifalantes secundários será sincronizado a partir do altifalante principal depois de ligar o PartyLink.

- 3 Prima sem soltar o botão **PartyLink** no altifalante principal. Todos os altifalantes sairão do modo PartyLink.

#### Nota




- Durante o modo de emparelhamento PartyLink, o altifalante secundário irá regressar automaticamente ao estado anterior após 1 minuto sem operações do utilizador ou se o emparelhamento PartyLink não for bem-sucedido.
- Não há tempo limite para o altifalante principal.


## Emparelhamento para o modo de estéreo

É possível emparelhar dois altifalantes sem fios idênticos para obter som estéreo.

#### Nota

- Qualquer altifalante pode ser utilizado como altifalante principal.
- O altifalante que está ligado a um dispositivo Bluetooth só pode ser utilizado como altifalante principal.
- Antes de proceder ao emparelhamento estéreo, certifique-se de que o altifalante secundário está no modo de emparelhamento Bluetooth.
- Mantenha uma distância máxima de 9 metros entre o altifalante e o seu dispositivo Bluetooth.
- No modo de estéreo, o funcionamento do botão é igual ao do altifalante principal.

- 1 Prima  para ligar os dois altifalantes e estes entrarão no modo de emparelhamento Bluetooth automaticamente. O altifalante ligado ao seu dispositivo Bluetooth será utilizado como altifalante principal.
- 2 Em ambos os altifalantes, prima sem soltar  para entrar no modo de emparelhamento estéreo, até o LED de energia/Bluetooth piscar alternadamente a branco e azul. Ouvirá um aviso sonoro quando for bem-sucedido, o LED de Energia/Bluetooth do altifalante principal fica azul sólido e o do altifalante fica branco sólido.
- 3 Prima  em qualquer dos altifalantes. A música será reproduzida através dos dois altifalantes.

Para sair do modo de estéreo, prima sem soltar  em qualquer um dos altifalantes.

# 4 Especificações do produto



## Nota

- A informação sobre o produto está sujeita a alterações sem aviso prévio.

## Informações gerais

Porta USB	5 V $\pm$ 3 A, 9 V $\pm$ 3 A
Bateria de lítio incorporada	7,4 V, 2600 mAh
Dimensões (L x A x P)	71 × 71 × 182 mm
Peso (unidade principal)	675 g
Ambiente de funcionamento	0 °C - 45 °C
Classe de proteção IP	IP67*

\* A classificação IP67 significa que o controlador do altifalante pode ser submergido até 30 minutos a profundidades de até 1 m.

## Amplificador

Potência de saída (RMS)	45 W
Resposta da frequência	20 Hz - 20 KHz
Rácio de sinal para ruído	$\geq$ 90 dB

## Altifalante

Impedância	4 $\Omega$
Potência máxima de entrada	15 W
Controladores	2 x controladores de 52 mm 1 x tweeter de 31 mm

## Bluetooth

Versão de Bluetooth	5,3
Gama de frequências	2,402-2,480 GHz
Potência máxima de transmissão	< 10 dBm
Perfis Bluetooth compatíveis	HFP V1.8
Alcance do Bluetooth	até 9 m

# 5 Resolução de problemas



## Aviso

- Nunca remova a caixa deste altifalante.

Para manter a garantia válida, nunca tente reparar o altifalante sem a ajuda de um profissional.

Se ocorrerem problemas durante a utilização desta unidade, consulte os seguintes pontos antes de solicitar assistência. Se o problema persistir, aceda ao site da AOC (<https://aoc.com>). Quando entrar em contacto com a AOC, certifique-se de que tem a do altifalante perto de si e que tem disponíveis o número do modelo e o número de série.

---

## Geral

### Sem energia

- Confirme se o altifalante está totalmente carregado.
- Certifique-se de que a tomada USB do altifalante está devidamente ligada.
- Como função de poupança de energia, o altifalante desliga-se automaticamente após 15 minutos sem receber sinal de áudio.

### Sem som

- Ajuste o volume neste altifalante.
- Ajuste o volume no dispositivo ligado.
- Certifique-se de que o dispositivo Bluetooth está dentro do alcance operacional.
- Repor os dados de fábrica

### O altifalante não responde

- Reinicie o altifalante.


---

## Bluetooth

### A qualidade do áudio é fraca após a ligação a um dispositivo com Bluetooth ativado

- A receção Bluetooth é fraca. Aproxime o dispositivo do altifalante ou remova qualquer obstáculo entre os mesmos.

### Não consegue encontrar o [AOC O1] no seu dispositivo Bluetooth para o emparelhamento

- Prima sem soltar  durante 3 segundos para entrar no modo de emparelhamento Bluetooth e tente novamente.

### Não consegue ligar ao seu dispositivo Bluetooth

- A função de Bluetooth do seu dispositivo não está ativada. Consulte o manual de utilizador do dispositivo para saber como ativar a função.
- O altifalante não está em modo de emparelhamento.
- Este altifalante já está ligado a outro dispositivo com Bluetooth. Desligue e tente novamente.

# AOC

A informação contida neste documento está sujeita a alteração sem aviso prévio.

@ 2023 AOC Todos os direitos reservados.

Fabricado na China

AOC\_O1\_Speaker\_AS600\_UM\_PT\_V1

